



100
1922 - 2022

Neges Heddwch ac Ewyllys Da Peace and Goodwill Message



Yth Yw Prys Difuna

Yma'n klock ow tyckya
Hag agan bys gans tan.
Yth yw prys difuna.

Livyow, tanyow, famyans, boghosogneth,
homm yw agan gwiryoneth.

Divro, bresel ha distrevi,
yw hemma dalgh a-dheu dhyn ni?

Prag yth esen hwath ow koslowes
dhe'n bla, bla, bla an re na gans gallos?

Ha prag y hwren ni hwath krysi
ni dhe brena agan fordh yn-mes?

Yth yw prys difuna.
Yth yw prys rag gwruthyl chanjyans.

Ny lllyn ni pesya avel hemma.
Yma genen privylej a dhewis,
dhe lenta agan us,
dhe dybi.
dhe hedhi gorgonsumyans.

Drefen nag on ni an kynsa dhe wodhevel.

Ytho ottomma agan ambos
dhe janjya fordh dhe vewa
ha gelwel rag chanjyans systemek
a-barth an nebes yn gwlasow dyghow an bys.
Hag a-barth an termyn a-dheu.

Y omdhallethyn
dre wruthyl chanjyow byghan
gorra gwask war gorforethow ha politogyon
dhe wruthyl an chanjyow meur.

Hemm yw 'gan ambos ni.
Pyth yw an onan dhywgh hwi?

Yth yw prys difuna.



Want to do more:

Record yourself and your friends reading the message in your language and share on 18 May - tagging @Urdd using #Heddwch100 #yourlanguagehere #yourcountryhere

Suggested text for your quote re-tweet:

Mir orth an Messach Kres ha Bolonjedh Da ma dhyworth
@Urdd. #GoredhomHin #Heddwch100 #Peace100

Yr Argyfwng Hinsawdd

Mae'r cloc yn ticio
Ac mae'n byd ni ar dâr.
Mae'n amser deffro.

Lifogydd, tanau, newyn, a thlodi,
dyma ein realiti ni.

Mudo, gwrthdaro, dadleoli,
ai dyma ein dyfodol ni?
Pam ein bod ni'n dal i wrando
ar bla bla bla'r rhai mewn pŵer?
Pam ein bod ni'n dal i gredu
y gallwn brynu ein ffordd allan?

Mae'n amser deffro.
Mae'n amser addo i newid.

Fedrn ni ddim cario 'mlaen fel hyn.
Mae gennym ni'r faint i arafu,
i leihau ein defnydd,
i feddwl.
i stopio'r cynnydd.

Achos nid ni fydd yn dioddef yn gyntaf.
Felly dyma ein haddewid
i newid ein ffordd o fyw
a galw am newid systemig
er mwyn y rheiny yng ngwledydd y De Byd-eang.
Er mwyn dyfodol ein cartref.

Dechrewn wrth ein traed
gan wneud y pethau bychain
A rhawn bwysau ar gwmniau a gwleidyddion
i wneud y pethau mawr.

Dyma'n haddewid ni.
Beth yw dy addewid di?
Mae'n amser deffro.



@Urdd



Urdd Gobaith Cymru



@urddgobaithcymru

#Heddwch100

heddwch@urdd.org
www.urdd.cymru/heddwch

Meur ras. Diolch. Thank you:

British Council & Llywodraeth Cymru / Welsh Government

Meur ras! Diolch! Thank you for your support.